

Beratung für Geflüchtete

Counselling service for refugees

Interesse? Kommen Sie in unsere Beratung:

- Beratung zur Studienwahl sowie zu den Studiemöglichkeiten an der EvH RWL
- Beratung zu den studienvorbereitenden Angeboten für Geflüchtete
- Einschätzung Ihrer Unterlagen: Bitte bringen Sie, wenn möglich, Ihre Zeugnisse (Schule, Universität, Arbeit etc.) mit.

Wir beraten auf Deutsch, Englisch und auf Anfrage mit arabischer Übersetzung.

Interested? Visit our counselling service for:

- *advice about study possibilities at our university*
- *advice about preparatory services for refugees*
- *review of your documents needed for application (please bring all applicable certificates from school, university, jobs, etc., if possible)*

We work with you in German and English and, if requested, with Arabic translation.

Kontakt

Contact

Monika Hörr
International Office
Tel: 0234/36901-142
E-Mail: international@evh-bochum.de

Bitte melden Sie sich für eine Beratung an.

Unsere aktuellen Beratungstermine finden Sie auf unserer Internetseite. Weitere Termine sind auf Anfrage möglich.

www.evh-bochum.de/informationen-fuer-studieninteressierte-fluechtlinge.html



Please request an appointment. Our current counselling dates can be found on our website (further dates on demand):

www.evh-bochum.de/information-for-refugees.html

gefördert von / funded by

DAAD Deutscher Akademischer Austauschdienst
German Academic Exchange Service

GEFÖRDERT VOM



Bundesministerium
für Bildung
und Forschung

Ministerium für
Kultur und Wissenschaft
des Landes Nordrhein-Westfalen

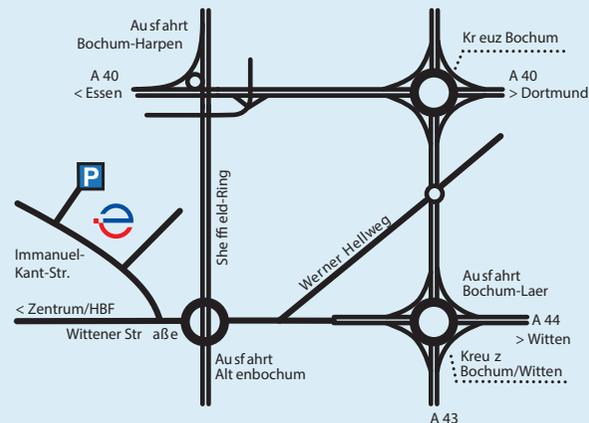


Ihr Weg zu uns

Your way to us

Die EvH RWL liegt im Stadtteil Altenbochum. Vom Hauptbahnhof ist die Hochschule in ca. 15 Min. zu erreichen mit den Straßenbahnen 302 (Richtung Bochum-Laer) und 310 (Richtung Witten-Heven) oder der Buslinie 345 (Richtung Bochum-Langendreer). Ausstieg an der Haltestelle „Mettestraße“. Von dort in ca. 2 Min. (150 m) bis zur EvH RWL (ausgeschildert).

The university is situated in the district of Altenbochum. From Bochum Central Train Station, you can reach the university in about 15 minutes on the 302 Tram (toward Bochum/Laer) or 310 Tram (toward Witten/Heven), or on the 345 Bus (toward Bochum-Langendreer/Knappschaft Krankenhaus), in each case get off at the “Mettestraße” stop. From there, it’s a short and well-marked walk (150 m) to the campus.



**Evangelische Hochschule
Rheinland-Westfalen-Lippe**
Protestant University of Applied Sciences

Immanuel-Kant-Str. 18-20
44803 Bochum
www.evh-bochum.de
evh@evh-bochum.de



Angebote für studieninteressierte Flüchtlinge

Services for refugees
interested in studying

**Beratung
Deutschkursprogramm
Gasthörerschaft
Tandemprogramm**

Counselling / German Language Courses /
Guest Auditorship / Tandem Programme



**EVANGELISCHE HOCHSCHULE
RHEINLAND-WESTFALEN-LIPPE**
Protestant University of Applied Sciences

Herzlich willkommen!

Welcome!

Sie suchen neue berufliche Perspektiven? Die Evangelische Hochschule Rheinland-Westfalen-Lippe (EvH RWL) unterstützt Studieninteressierte mit Fluchthintergrund auf dem Weg in eine akademische Ausbildung im Sozial- und Gesundheitswesen.

Are you looking for new professional perspectives? The Protestant University of Applied Sciences (EvH RWL) supports refugees interested in studying in order to complete their education in the social welfare and health care sectors.

Hochschule

University of Applied Sciences

Die EvH RWL ist mit 2.400 Studierenden die größte evangelische Hochschule in Deutschland. Sie bietet Studiengänge im Sozial- und Gesundheitswesen an. Studierende lernen praxisnah, in kleinen Lerngruppen und in einer persönlichen Atmosphäre.

With 2.400 students the Protestant University of Applied Sciences is the largest such university in Germany. The university offers degrees in the fields of social work and health care. Practical experience is part of the curriculum, with students often working in small groups and in a congenial atmosphere.

Studiengänge

Degree programmes

- Soziale Arbeit (B.A.) / *Social Work (B.A.)*
- Heilpädagogik/Inklusive Pädagogik (B.A.) / *Inclusive Education (B.A.)*
- Gemeindepädagogik und Diakonie (B.A.) / *Religious Education and Diaconia (B.A.)*
- Elementarpädagogik (B.A.) / *Early Childhood Education (B.A.)*
- Pflegewissenschaft (B.A.) / *Nursing Science (B.A.)*
- Gesundheits- und Pflegemanagement (B.A.) / *Health and Care Management (B.A.)*
- Soziale Inklusion: Gesundheit und Bildung (M.A.) / *Social Inclusion: Health Care and Education (M.A.)*
- Management in sozialwirtschaftlichen und diakonischen Organisationen (M.A.) / *Management in Private and Church-based Social Welfare Organisations (M.A.)*

Gasthörerschaft

Guest auditorship

Geflüchtete, die noch nicht direkt ins Studium einsteigen können, haben die Möglichkeit, Gasthörer_in zu werden und kostenlos einzelne Seminare zu besuchen. So lernen sie Studieninhalte, Studierende und Lehrende kennen und erhalten Einblicke in die Hochschule. Dabei werden sie fachlich und fachsprachlich begleitet.

Voraussetzung sind Deutschkenntnisse auf einem guten B1/B2-Niveau.

Die Teilnahme am Gasthörerprogramm für Geflüchtete ist zu Beginn der Vorlesungszeit (April, Oktober) möglich, die Anmeldung erfolgt ca. 4 Wochen früher. Interessierte melden sich bitte im International Office.

Refugees interested in studying can become guest auditors which enables them to participate in particular classes without extra costs. This offers them the opportunity to become acquainted with study content and to come in contact with students and lecturers. They will also be supported in language and academic matters.

Participants need good knowledge of German language on level B1/B2.

The programme starts at the beginning of the lecture time (April, October). The registration takes place ca. 4 weeks prior to the start date. Please contact the International Office.

Tandemprogramm

Tandem programme

Um Gasthörende und Studierende mit Fluchthintergrund bei ihrem Start an der Hochschule zu unterstützen, vermittelt das International Office Tandempartner_innen. Dies sind Studierende der EvH RWL, die den Geflüchteten ein Semester lang als Ansprechpartner_in zur Seite stehen.

To support guest auditors and students with a refugee background, they will be supported by students of EvH RWL who assist them for one semester as so-called tandem partner.



GasthörerschaftPLUS: Deutschkursprogramm

Preparatory German Course Programme

Geflüchtete, denen noch Deutschkenntnisse für den Studienstart fehlen, können sich für das studienvorbereitende Deutschkursprogramm „GasthörerschaftPLUS“ bewerben. Dabei lernen sie die Hochschule als Gasthörer_in kennen und nehmen gleichzeitig an kostenlosen Deutschkursen (ab B1) teil. Die Deutschkurse führen bis zum TestDaF-Zertifikat, das für ein Hochschulstudium erforderlich ist. Sie werden ergänzt durch Angebote zur fachlichen und fachsprachlichen Vorbereitung auf ein Studium im Sozial- und Gesundheitswesen.

Die Teilnahme am Programm „GasthörerschaftPLUS“ ist jeweils ab April und ab Oktober möglich. Die Bewerbungsfrist endet ca. 6 Wochen vorher (siehe Internetseite). Die Bewerbung erfolgt während der Beratung im International Office.

Teilnahmevoraussetzungen:

- Interesse an einem Studium im Sozial- und Gesundheitswesen
- Hochschulzugangsberechtigung
- Laufendes Asylverfahren oder anerkannter Flüchtlingsstatus (auch subsidiärer Schutz und Familiennachzug)
- Abgeschlossener Integrationskurs
- Deutschkenntnisse mindestens auf Niveau B1

Refugees whose German language skills are not yet sufficient to begin their studies may apply to participate in a course entitled "GasthörerschaftPLUS". This programme enables them to become acquainted with the university as auditors and, concurrently, to participate in a free intensive German-language course (beginning with the level B1). The German course is designed to lead participants to earning their TestDaF-Certificate which is required to study in German universities. This will be augmented through sessions designed to familiarize participants with what they will need for studies in the fields of social work and health care.

The "GasthörerschaftPLUS" course begins either in April or in October; application must be completed ca. 6 weeks prior to the start date (check the website for exact dates). Application can be completed during a counselling session in the International Office.

Requirements:

- Interest in a degree programme in the field of social work and health care
- University entrance qualification
- Ongoing asylum procedure or recognized refugee status (also subsidiary protection and family reunification)
- Successfully completed integration course
- Knowledge of German language on level B1